

MÉLANGES DE L'UNIVERSITÉ SAINT JOSEPH
TOME XL

FASC. 3

IGNACE-ABDO KHALIFÉ, S.J.

CATALOGUE RAISONNÉ
DES MANUSCRITS
DE LA BIBLIOTHÈQUE ORIENTALE
DE L'UNIVERSITÉ SAINT JOSEPH
INDEX GÉNÉRAUX
DES MANUSCRITS ARABES CHRÉTIENS

DE LA SECONDE SÉRIE

BEYROUTH
IMPRIMERIE CATHOLIQUE
1964

NOTE

Nous publions dans le présent volume XL, année 1964, des Mélanges de l'Université Saint Joseph, les Index Généraux qui n'avaient pu prendre place dans le volume précédent, à la suite du « Catalogue raisonné... Seconde Série, IV ».

Ces Index reprennent en grande partie mais aussi complètent définitivement les Index des Fascicules déjà publiés de la Seconde Série du Catalogue Raisonné des Manuscrits de la Bibliothèque Orientale.

En Fascicule séparé, on trouvera plus loin dans ce volume XL, le Fascicule consacré à la description des Manuscrits Syriaques avec un index approprié.

Ainsi se termine la description des Manuscrits Chrétiens du fond de la Bibliothèque Orientale, commencée par le regretté Père Louis Cheikho (Première Série) et continuée par le R.P. Ignace-Abdo Khalifé (Seconde Série).

INDEX GÉNÉRAL

DES NOMS D'AUTEURS, DES TITRES D'OUVRAGES,
DES NOMS DE COPISTES, DES NOMS DE TRADUCTEURS,
DES NOMS DE PROPRIÉTAIRES,
DE TOUS LES MANUSCRITS CHRÉTIENS DE LA
SECONDE SÉRIE DU CATALOGUE

I. AUTEURS

(Les chiffres renvoient aux numéros des Ms.).

- ابن الجليل (انطون بن مبارك) : وعظات 987
ابن الحذيفي (ابو الحليم ايليا الجمرري) : تزييات 999
ابن الطيب (ابو النمير) : درياق المقول في علم الاصول 976
ابن القنة (ابايس) : رسالة تحفة اليه وغنية الرد على من تمعى الدستور والخد 953, 969
ابن القنة (ابايس) : مقدمة الجبان في تفاصي المذايقات 961
ابن القنة (ابايس) : كتاب مختصر التعليم المسيحي 972
ابوسي (لويس) : رؤوس التين السمة او السجع الخطايا الرئيسية 1160
ايقانيوس : كرنة في ذكر الام الفلكس 1111
ايقانيوس : سير في دفن جسد الفلكس ربنا 1111
اثانيسيوس : مقالة في الرد على اليهود من كتب الأنبياء 863
اداي (القديس) : قداس 1408
آدم (جرمانوس) : مواعظ 982
آدم (جرمانوس) : فتاوى مسيحة 1397
آده (ابايس بن يوسف) : الدر المتنقطع من كل بصر وسط 1489
ارجستان (لويس فرنساوي) : مختصر الخطابات اللاموتية 837
استيفانوس : صادمة منبع البروتستد 959
اغابيوس : كتاب خلاص الخطأة 1017, 1014-1096, 1095
الغريدا (ماري دي) : كتاب مدينة الله السرية 1181, 1180, 1090
افتيوس : كتاب اورولجيرون الصلوات المفترضة في السبة اوقات 906, 905
افتيوس : قانون لسيدنا والله الاله 926
افتنيا (مبارك) : كتاب درب الصليب الملكي 1177
افرام (القديس) : ميامر 1021

- افرام (القدس) : صلوات 1115
 الفاطرون : من كلامه 1489
 انتيتوسوس : سائل 1109
 الازمرى (خالد بن عبد الله) : شرح لطيف للفاظ الاجرومية في اصول علم العربية 1444
 الاطربوي (عثايل) : كتاب الطب الروحاني 1400 1399,
 الاندلسي (ابو عبد الله) : كتاب الاندلسي في علم المروض 1488
 الانصارى (الامام عبد الله محمد بن محمد اي طالب) : رسالة مختصرة في علم القراءة 1489
 البررى (عثايل) : قصائد 1477 1478
 البكري (شيخ شمس الدين) : سؤال 1417
 الترك (نقولا) : ديوان 1479, 1480
 الترك (نقولا) : قصائد 1494
 التولوي او التولاني (بطرس) : كتاب مرآة النفس 1078-1082
 التولوي او التولاني (بطرس) : منج مستقم لغة النسم 1081
 التولوي او التولاني (بطرس) : ترجمة اعمال الجميع التريديني 1422, 1421
 الجسرى (لويس) : قلائد الياقوت في واجبات الكهنة 1051
 الجسرى (لويس) : تأملات 1124, 1135
 الجسرى (سركيس) : كتاب هدى العطاء 1119
 المهرى (مار ايليا الكلدانى) : تسبحة 1159
 المسرورى (عمان عواد) : غزارة الاسرار والمنارة المسعدة الانوار 809-812
 المسرورى (عمان عواد) : كتاب التجاة 1090
 المسرورى (عثايل) : تفسير الاخبيل 1376
 المسرورى (عثايل) : احكام شرعية quater 1393
 المسرورى (يوسف) : شرح الاسرار 799-800
 الحكم (اراهيم) : رسائل 1477-1478
 البدوى (يوحانس السكتناتى) : مهانى كافية لمعلمى الاعتراف 1398
 المرازقى (ساواسطرس) : باب تقديم الاختبار 969
 المنشفى (يوحنا) : صلاة خشوعية الى سيدنا مريم العذراء 896^{ma}
 المنشفى (يوحنا) : مقالة شريفة 945
 المنشفى (يوحنا) : مدائح العذراء 1482
 المنشفى (يوحنا) : صلاة خشوعية 1405
 الموجى (اسفان) : مطالع الاخان السريانية 1351
 الموجى (اسفان) : تواریخ الموارنة 1403
 الموجى (اسفان) : كتاب في تخصيص الآباء الحسينيين اركان البيعة 1403
 الراهب (بوس) : تاريخ الازمة 1496
 الراهب (بوس) : رسالة الى وردت من جزيرة قبرص الى الشيخ نفي الدين ابن النعيم بمدينة دمشق 946
 الرائب (بوس) : سائلة 1109
 الرائب (بوس) : عجائب العذراء 1094

- الزعيم (مكاريوس) : كتاب النحلة 1343، 1417
 الزعمرشري : نوایع الكلام 1489
 السروسي (يعقوب) : سمار 1021
 السلمي (يوحنا) : كتاب سلم الفضائل 1105
 السمعاني (الرافد) : مجادلة 1116
 السنين (يوسف بن عبدة) : مذاق المذراء 1482
 السنيري (بولس) : نظارات 989-994^{ta}
 السنيري (بولس) : مرشد الكافر 1056-1058
 السنيري (بولس) : مرشد المسيحي 1059-1061
 الشدياق (اسد بن يوسف) : ديوان 1490
 الشدياق (بشراء) : ديوان 1491
 الشترقي (عيسى هزار) : مذاق المذراء 1482
 الصاقرلي (بابا يوحنا) : كتاب الرمز 1343
 الصاباغ (الخوري تقولا) : رسالة الى مكرديج الكبيح 979
 الصاباغ (الخوري تقولا) : ديوان الخوري 1476
 الصاباغ (الخوري تقولا) : قصائد 1477، 1478، 1494
 الصليبي (يوحنا) : كتاب تجرد النفس من الخلاف 1062
 الصهباي (محمد بن محمد بن دارود) : الأسموية الجلية في الأصول النحوية 1455
 الصوريين (لويس) : مقالة في فن الشعر 1488
 الطراطيلي (الاب يوسف مارون) : اياض في شرف اليمينة البانية 1116
 الطوراني (سمان) : شرح الایمان المتنقى او ملاحة الدين ورس اليقين 975
 الطوراني (سمان) : كتاب الروايا في الصلاة 1092
 الطوراني (سمان) : تفسير الصلاة الرابانية 1092
 الطوراني (سمان) : كتاب مرکبة ابرار الغفلة 1436^{ta}
 العربي (ابن) : بعض احاديث مطرفة ونوادر مستفردة 1435
 الفسطاطي (بطرس بن مخلوف) : مقناع اليمية 944
 الفسطاطي (بطرس بن مخلوف) : كتاب حياة المسيح 1093
 الغزي (سلیمان) : ديوان 1481
 الغاشوري (الخوري ارسانيوس) : ديوان شعر 1486
 النفس (فان دين هون) : السلام الملائكي والابر وتنست 998^{ta}
 الكندروس : الشنوة الذئبية في مباح التربية الرغبة 1046-1046^{ta}
 الكبيح (مكرديج) : كتاب التبر المكتوز لملقة الكاروز 807
 الكبيح (مكرديج) : كتاب ظل الكمال في تنقيف الاعمال 1098
 الكبيح (مكرديج) : كتاب ريحانة الارواح وسلم الادب والصلاح 1099-1101
 الكبيح (مكرديج) : كيفية تردد النفس مع افق تفال 1102-1104
 الكبيح (مكرديج) : حل مشكلات الاجنبيل 1379
 الكبيح (مكرديج) : كتاب الاهرامات 1513

- الكتبيسي (نوا) : كتاب الاقناء بالمسح 1163
 الكلدي (هد المريح بن احمد) : جواب النصراني 1416
 الادقي (سليان) : سؤالات واجوبة في علم النساء 808
 اليا (مطران نصيبين) : رسالة في فضيلة العفة عن المداع 1109
 اليا (مطران نصيبين) : كتاب المرأة على دفع الهم 1346^{1110-1110th}
 البيهقي (يوسف بن عبد) : مذائع المذراء 1482
 البيهقي (ابو نصر بن أبي الحيرين) : كتاب الافتراض 1504
 المسرى (يوحنا بن) : مذائع المذراء 1482
 المقربى (المسؤول ابن يحيى بن عاديا) : كتاب بذل المجهود في اقتحام اليهود 978
 المثير (ستانيا) : غبة من امثاله 1493
 الماشي (عبد الله بن اسعمل) : سؤال 1416
 البارزى (ناسيف) : قصائد 1494
- باذخانه (الأب يوحنا بالميشتا) : مرأة الحق الوصية في شرف الملة المارونية 1415
 بالليلوس : خدمة القدس الالمي 1406, 857, 858, 860, 866, 874, 876, 1404
 بالليلوس : كتاب صلاة الاغربينا 873
 بالليلوس : من قوله 1081
 بالليلوس : قانون الاخوة للمبدعين 1091
 برتران (داود) : كتاب نتية المثان في واجبات الانسان 1401
 برودوس : رسالة تضمن كمال البهنة المسيحية 1029
 بروفي (يوحنا) : الامثلات اللاحورية 1382, 1383
 بيسوس (رتوليموس انطونيوس) : غبة التحف الحسنة بتنهيات الرهبان والكهنة 1035
 بلاطينوس (روبرطوس) : قواعد الدين المسيحي 1385
 بلور (يوحنا اليسوعي) : نسامة لا كرام الروح القدس 1122
 بلور (ج. ج) : غرامات طلاق عربي 1462
 بلط (يواكيم بلاطوس) : كتاب شهر قلب يسوع 1094
 بوزيابون (هرمان) : في اللمة والانتمال البشرية 847-850
 بوي (سكيموس دي اليسوعي) : رياضة روحية 1205
 بولاد (أنطون) : وثائق 1499
 بولس (التر جان اليسوعي) : رسائل 959
 بوناونتورا (القديس) : خمسة مزامير 1204
 بيبرغ (سير يعقوب فيكاريوس) : كتاب بيان رياضة البابا لدى قضاة الكنيسة القديمة 959
 بيطار (أنطون بن شكري) : قصائد 1477
 بيتانوفى (يوحنا بطرس) : القلب المنخش 1178
 بيتانوفى (يوحنا بطرس) : المرأة التي لا تنشر 1178
 بيتانوفى (يوحنا بطرس) : الصليب الخفيف او اسباب التشبع في الشدائه 1178

بيانوفي (بوزنا بطرس) : الحكمة الحقيقة 1178

بيوس الناس : رسالة الى الشرقيين 1443

بيوس الناس : رسالة الى اينوشبيوس رئيس اساقفة سيدا 1443

تورنيل (هونوراتس دي) : كتاب علم اللاهوت 839-843

مير زاغر (نقولا) : ارشاد على بخصوص مبشرة سر التربة 838

نيوكسيطوس : مجادلة بخصوص انبثاق الروح القدس 947-949

جالينوس : كتاب في عمل التشريح 1503

مير (اعن بن) : كتاب مدرك النجاة وعجمة الفوز بالحياة 1381

جراسيموس : الف در المنظوم دفنا لدور المفاصين من الرعاية الارثوذكسين الروم 951-952

جراسيموس : تاريخ الانشقاق 1413

جراسيموس (راهب) : مذائح المسيح 1482

مر بوع (اغاثيوب) : مواعظ 980-982

مر بوع (اغاثيوب) : البحث الراهن في فحص الكاهن 1118

مر جي (راهب) : محاورات دينية 1418

مر جرو (بطرس) : مواعظ 981

ميرود (انطون) : كتاب الكرز على شرف ستان مرجم المذرا العجيدة 1179

جيبار (انطون) : كتاب بستان الحياة 1159

ساتم (بولس) : كتاب دفع الاصابيل الباطشاوية الآتية من ضلالات تعاليم هندية 1414

ساتم (خانليل بن) : مذائح المذرا 1482

ساتم (خانليل بن) : ديوان شهر 1484

سکیم (ابراهيم الحلبي) : ديوان 1492

سکیم (ابراهيم الحلبي) : رحلة ابراهيم الحكم الحلبي الى مصر 1498

سکیم (مکیموس) : رسالة في اغتصب التحديات الكاثوليكية 813

سکیم (مکیموس) : كتاب منهاج التربية هذه 813

سکیم (مکیموس) : خدمة ميد الجسد الالهي 876

سکیم (مکیموس) : رسالة الى الاخوة والشمامسة 1089

دروليل (اسكندر) : رياضة تأملات وقرأت 1123^a, 1123^b

دلال (انطون جيرائيل) : الدرة الشبة 1485

دور من (قليب) : المرشد المسيحي 1188

دیزرك (جيرائيل) : رياضة روسية 998

دیزرك (جيرائيل) : عطات 998

دیونیسیوس (قاضی قضاة الملائكة الالهوتین) : كتاب مختصر مقید 1366

رامیر (أريکوس) : كتيب في شرح رسالة الصلوة 1123

- رن (ميخائيل دي) : تقسيات 1158
 رودريكوس (القونس اليسوعي) : الكمال المسيحي *ibid.* 1166-1169
 رودنيس (ناوفيلوس) : رسالة 964-966
 رودنيس (ناوفيلوس) : كتاب الجواهر النفيسة في لوازم الكنيسة 794-796
 روبيت (أنطونيوس) : كتاب الإتقان بالسبع 1176
 روستيولي (شارل غر بفوريوس) : كتاب أخبار المظہر وعجائب العربان الأطهور 1120
 روستيولي (شارل غر بفوريوس) : رسائل أخبار باهرة 1121, 1120,
 روز (يوسف اليسوعي) : عطاءات 1182-1186
 ريبادنيرا (بطرس) وبوحنا كروزيات : كتاب أخبار القديسين 1171-1174
 ريشلير (أرماند دي) : كتاب تعلم المسيحي 1164, 1165
 ريكادونا (بول مريم) : ارشادات سنوية في مواد التعلم المسيحي 1053-1055
 ريكادونا (بول مريم) : مختصر ارشادات سنوية 1175
 زاغر (هدافه) : البرهان اليقين على فساد إيمان المثاقلين 938
 زاغر (هدافه) : جواب على سؤال استراني الطبيب بمدينة مصر 964
 زاغر (هدافه) : مواعظ 982
 زاغر (هدافه) : رسالة في بطلان طعن الآرمن على الجميع الملتقيين في القدس وعل تعلم القديس لارن 1419
 زاغر (هدافه) : رسالة للبطريك كير انطونيوس 1489
 سالارينوس : رسالة إلى مطران الروم المرتضى على مدينة فيلادلفيا 941
 سالاسينوس (فرنسيس) : كتاب مدخل العبادة 1063-1065
 سام (لاونديوس) : رسالة مختصرة تضمن الرد على قول ميخائيل مطران دمياط القبطي أي تعلمه ترك الاعتراف 798
 سام (عيسي بن) : مذاهب العذراء 1482
 سقراط : من كلامه 1489
 سكوبيل (لورسينوس) : كتاب الحرب الروحية 1036-1038
 سكوبيل (لورسينوس) : الملحق بالحرب الروحية 1039-1041
 سولانوس (فرنسيس دي) : نصائح مختفلة من أعمال القديس سولانوس 1156
 سيرينو (ملاتيوس) : كتاب البرائين الواحضة السنبلة في الرد على الآراء الكلورية المطرانية 971
 ش (ج) : مجموع فوائد دينية *ibid.* 1003, 1003
 شاتيلا (يوسف) : مباحثة بين اثنين كثي ولاكتي 967
 شارمز (توما دي) : مختصر كل اللاهوت النطري 833-836
 شارمز (توما دي) : مختصر كل اللاهوت العمل 846
 شراباتي (يوسف) : الارشادات الروطيدة إلى حمية العبادة الإاكيدة 1018-1020, 1033
 شهوان (الخوري انطونيوس) : سؤال الشيخ عبد الرحم الفنصاري 1116
 شهوان (الخوري انطونيوس) : رسالة جdale 1116

- صغروبيوس : كتاب تحفة البيان في ادب الفتنان من لطائف علماء اليونان 1402
 صغير (جرجس فرج) : اصول الدين 936
- عبد الحميد : رسالة الى الكتاب 1489
 عبيسي (القىس بوسنا) : ايضاح 1420
 عبيسي (القىس بوسنا) : رسالة ... فيها يخصن مارون واصول الطائفة المارونية 1420
 عطا (غريغوريوس) : كتاب ثمان آرثريات الروسية 868
 عطا (غريغوريوس) : تاريخ الكنيسة 979
 عوباس (يوحنا بن عبيسي) : مدائخ 1482
 عيسى (جريجس) : ديوان 1487
- غريغوريوس : البريجيا سحانا 873, 874
 غريغوريوس : من قوله 1081
 غريغوريوس : الفاظ 1108
 غريغوريوس : امثال 1109
 غريغوريوس : مآلات 1417
- فوبيينيت (كارلوس) : كتاب ارشاد الاحداث منذ الصيوة والشبوة في مهيج التقوى المسيحية 1052
- فرج (الياس) ؛ اقوال 979
 فرحات (جرمانوس) : التحفة السرية في افاده المعرف والمعرف 803-804
 فرحات (جرمانوس) : كتاب فصل الخطاب 988, 1439
 فرحات (جرمانوس) : قصيدة 1023-1025
 فرحات (جرمانوس) : رسوم الكلال 1027, 1028, 1032
 فرحات (جرمانوس) : الاضاح لرسوم الكلال 1029-1034
 فرحات (جرمانوس) : مختصر الكلال المسيحي 1085
 فرحات (جرمانوس) : تأملات لا يام الاسوع 1085
 فرحات (جرمانوس) : مختصر كتاب كليشك السلي 1106
 فرحات (جرمانوس) : ارجوزة لعلم الاعتراف 1112
 فرحات (جرمانوس) : كتاب بلوغ الارب في علم الادب 1437, 1438
 فرحات (جرمانوس) : فصل معقود في عوامل الاعراب 1443-1446
 فرحات (جرمانوس) : بعث الطالب وبحث الطالب 1447-1455
 فرحات (جرمانوس) : ديوان : 1463-1466
 فرحات (جرمانوس) : المثلثات الدرية 1467, 1468
 فرحات (جرمانوس) : الذكرى او ديوان المطران 1469
 فرحات (جرمانوس) : باب الاعراب عن لغة الاعراب 1514, 1515
 فرنبيه (عطافة اليوسفي) : كتاب الاقداء بالمسج 1161-1162
 فرنبيه (عطافة اليوسفي) : غراماتيق عربي 1460, 1461
 فروماج (بطرس) : عطات 995

- فروماج (طرس) : معرفة طریقة الصید لقلب يسوع 1195-1204
 فم النعيم (القديس يوحنا) : قانون يتصلًا على صلاة نصف اليل يوم عيد الصليب رابع عشر ايلول 916
 فم النعيم (القديس يوحنا) : خدمة القدس وتقديره 858
 فم النعيم (القديس يوحنا) : خدمة القدس الشريف 857, 858, 860, 861, 866, 874, 876
 فم النعيم (القديس يوحنا) : كتاب صلاة الاغربينيا 873
 فم النعيم (القديس يوحنا) : يسر على بشارة سيدتنا والدة الله 967
 فم النعيم (القديس يوحنا) : يسر على بيلاد سيدنا يسوع المسيح 967
 فم النعيم (القديس يوحنا) : مقالة في ان قراءة الكتب تامة ومقيدة جداً 984
 فم النعيم (القديس يوحنا) : كتاب الامتنان بالبلدان التي امتنن بها ايوب الصديق 986
 فم النعيم (القديس يوحنا) : در المتنبى 1076-1077, 1081, 1082
 فم النعيم (القديس يوحنا) : حياته 1343
 فم النعيم (القديس يوحنا) : قداس 1404, 1406
 فلدون (فرنيسيكوس بن اوديبيوس) : تيليا كوس بن اوديبيوس 1512
 فيرتوريو (كلوديوس) : كتاب لاهوت الاسقف 816-832
 فيرونيتش (يوحنا اليسوعي) : مفتاحها او استهلال الاعتراف 1205^{١٠}
 فيرونيتش (فوروقيتش) : ارشاد يوقف الشعب على كيفية اتفاق الاعتراف العام 996, 997
- قدید (ميداقد) : الدخسن المختصر قسم التربية المنشر 951, 952
 قرعمل (عداقد) : كتاب مختصر التربية 1388-1390
 قرعمل (عداقد) : في الشهادات 1391
 قرعمل (عداقد) : صورة المتربيين 1489
- کاتب (سايا) : کراسة في علم الایهوت 793
 کاتب (سايا) : الرسالة الروضية في شرح النفس الإنسانية المسالمة من كل الشوايب 1433
 کرامه (طرس) : قصائد 1494
 کربس : صلوة جليلة 874, 875
 کرکلس : يسر يشرح فيه عبر السنت السيدة العذري الطاهرة 814
 کرواژیت (يوحنا) وطرس ریادتها : كتاب اخبار القديسين 1171-1174
 کلیسون (اغنطیوس الیسوعی) : كتاب في السنة 851-853
 کلیسون (اغنطیوس الیسوعی) : كتاب میامر امرار دیننا وامانتنا المخصوصة 1179
 کلیسون (اغنطیوس الیسوعی) : كتاب الرياضة المشتمل على حلولة الرومانية المقلبة 1189
 کلیسون (اغنطیوس الیسوعی) : كتاب الدینونة العامة 1190
 کلیسون (اغنطیوس الیسوعی) : الكتاب المفيد لاكتساب التعم والتاجة من دركات الجم 1191
 کلیسون (اغنطیوس الیسوعی) : كتاب في بيان شرف العذري مريم والدة الله 1192
 کلیسون (اغنطیوس الیسوعی) : كتاب شرف مريم 1194
 کمنان (ایاس الیسوعی) : كتاب بناء الياسين في عبادة ملائكة الموئبين 1086
 کمنان (ایاس الیسوعی) : تأملات سنوية 1087

كمان (الباب اليسوعي) : رياضات 1088

كوش : كتاب المتنين العربية والفرنساوية 1517, 1518

كيرالس : رسائل لامونية 950

لاريغا (فرنسوا) : كتاب يختصر علم قضايا اللهمة في خدمة الإسرار اليمينة 854-855

لاشترادي (بوا كرم تروفي دي) : ايفاخ قواعد الدين المسيحي سنة 1144-1146

لوبيولا (اغنطيوس دي اليسوعي) : كتاب رياضات القديس اغنطيوس 1147-1150¹⁴⁴

لوبيولا (اغنطيوس دي اليسوعي) : قوانين الرهبة اليسوعية 1151-1153

ليغوري (الفرنس دي) : كتاب الرياضة اليسوعية في الحقائق الابدية 925, 1140-1141

ليغوري (الفرنس دي) : التأمل في كيفية حال الانسان بعد موته بزمان قليل 1142-1143

ليغوري (الفرنس دي) : علم الالهوت 1394-1395

مارش (فرنسيس فتح آلة) : كتاب مشهد الاحوال 1434

مارتينوس (بلرس مرجم) : رثة شهر قلب يسوع 1122-1123

مركلل (بوفت) : كتاب العالمي المنصوب من اختصار الزمان 1123⁴ 1123⁵

مرلم (بوحنا بسونج) : كتاب منخر الدامة يخاطب به يسوع النفس المولدة 1136-1137

مظلوم (البطرك مكيموس) : الرسالة البرهانية في تبرير الديانة التنصرانية 1306

مكاريوس : نبأة وجيزة ... ردًا على نار المطر 969

مكاريوس : مقالة عجيبة نافعة 1117

ملاتريوس : كتاب اغفارلوجيون الصلوت والطلبات يحتاج اليها الكاهن في جميع الاروات 879-880

ملاتريوس : كتاب التبيكون 930

ملوك (بوحنا) : كتاب المرشد الغضيل خادم الانجيل 815¹⁴⁵

منصور (ملايد بن جرجس) : كتاب الطب الأهل 1505

ميغائيل (أنجوري) : أناشيد 1022

نثائيل (بوحنا) : كتاب تفسير القدس الاعلى للآباء القديسين 869-870, 1348

نشو (مسعد) : كتاب حمل الاختبار في بيان حق الاعتبار 960, 1348

نشو (مسعد) : مقالة في الاسد الاول من الصوم المقدس 961

نشو (مسعد) : مذلة في الاسد الثاني من الصوم المقدس 962-963

نعمه : ديوان شعر 1483

نكتاريوس : كتاب جلاء الابصار من غشاء الاكدار 954-956

نيميرج (اوسيابوس) : كتاب يسوع الحبيب وكتاب مرجم الحبيب 1047-1048

نيميرج (اوسيابوس) : كتاب بيزان الزمان 1049-1050

نيكطيوس : كتاب البرق الانجيلي في بيان معانى المسيح 969

نيلس : رد على الراي المحدث في باب المطر 969

نيلس : رد على الراي المحدث في باب المطر 953, 969

غمدي (جوليان اليسوعي) : شرح التعليم المسيحي المدارس الشرقية 1187

ورد (اسطوان) : نزعة العباد 1107
وينا (غريسطوفورس) : حرواث الاعراف 1042-1045

- بارد (أغابيوس) : عظات 980
يعقوب (الشود) : عظة في الابن المتروع 968
يعقوب (الشود) : كراة عن الانبات 968
بيراكم : اياض مفید يتضمن القیاس الذي فيه يتحدى تمیز الخطایا التوجی 804
بيراكم : الفصین الوریث في معنی القدس الشریف 863, 864
بيراكم : زارة القدس بتفسیر القدس ٨٧٢,٨٧١ (عني بطبلیم الموری الکسبیوس کاتب سنة ١٨٨٨ فی بیروت - المطبعة الادبية) .
بيراكم : عظات 980-982
بيراكم : فهرسة قصور الصلاة المقلية 1026
بيراكم : رسالة خنصرة تتضمن تعلیقاً مفیداً في الصلاة المقلية 1026
بيراكم : طریقة وسیرة في ممارسة الصلاة المقلية 1082
بيراكم : الصحیفة البصریة في الاموال المنقطة 1429
بيراكم : الایساخویجي 1430-1432
یوسف (الطریک) : کتاب المانی 1409
یوسفوس : کتاب العبرانيين 1501-1502

II. OUVRAGES

- ابواب يستدل بها الناظر بعرفة اخراج الفصح المقدس وفتح التاموس ... 1495
 الابواب الربية التي تذكر اسوار اربعاء الرمزية 1340
 ابيات ركبة الماء رذيلة اللبناني 961
 اجوة مختصرة ومهلة على الاهتراسات الاكثر شامة ضد الاعياد المستقيم 1122
 الاجوبة الجليلة في الاصول السعودية 1453-1455
 انبارات ايقونة صيدنايا 967
 انبارات ونبوات محبية من مولاه السيدة حكها اليونانيون في تحمس المسيح ولادته من المذراه وصلبه وتخلصه
 القائم 1417
 انبارات جزوية من بعض الرسل 1417
 انبارات ما انفردت به كل طائفة من طوائف النصارى وتمثلوا بمعانده دون غيرهم كل طائفة بمفردها 1417
 ارجائيس الاعياد 928
 ارجوجزة لعلم الاعتراف 1112
 ارشاد لمعلم الاعتراف 1239
 ارشاد في جوهر التعليم المسيحي 1255
 ارشاد على مخصوص باشرة سر التوبة 838
 ارشاد سابق اول في جوهر التعليم المسيحي 942
 ارشاد يوقف الشعب على كيفية اتفاق الاعتراف العام 996, 997
 الارشادات الروطيدة الى محنة العبادة الاكيدة 1033, 1018-1020
 استئثاريات شخصيات 917, 919
 الاستئثاري 926
 استمداد الكاهن على القدس الالمي 1296-1298
 استمداد لتناول القريان المقدس 1242
 الاستمداد المطلوب هنا لعيد قلب يسوع الاقنس 1229-1230
 اسامي البدع السارة منذ زمان السيد المسيح جيلا بعد جيل 858
 اسامي البطاركة المواردة 1250
 اسامي منشين يدع الاتنين سنة ١٠٠٠ ونيف 1417
 اسامي الذين سموا رتبة عيد الجسد المغاربة 1417
 اصحاب الميراثات والبركات 979
 اصول الدين 936, 973
 اصحابية ملقبة من الاردن 1109
 احربات متعددة مأذوذة من كتب متعددة 1444
 افاضل خصوصية من الاخفوجيون التي يعنّج اليها الكاهن 858
 افاضل استقامات القديس باسيليوس الكبير 1404
 افاضل التزوب السبة 1406

- افاشين السوامية 876
 افغولوجيون 889
 884, 887, 888
 الافغولوجيون الكبير 880
 882-883
 افغولوجيون يوناني مسيحي
 افتشين يقرى على كاهن لاتيني 1417
 القاطل الاب غريغوريوس 1108
 انتشار ملاج رجوع الخطأة 1072
 امثال الاب غريغوريوس 1109
 1382-1383
 الامثلات اللامهورة
 ان المراطقة التربيعية كالويروس يرذلون سفر طوبيا ... 1417
 الانجيل 1357
 الانجيل السنوية مع شرحها 1372-1374
 اناشيد 1022
 اناشيد تقوية 1067
 الاجمبل الشريف الطاهر 1355
 او زان وقوابين بقية الانبياء والشهداء والرسل 911
 الایساغيسي 1430-1432
 ابراد يضم شهادات من الكتب المقدسة توضح صحة الایمان الارثوذكسي 959
 ايساخ في الاسباب التي توجب الاعذاف العام 1068
 ايساخ شرف القديس مار فرنسيس كافاريوس 1053
 ايساخ عليه يتضمن القاسم الذي منه يتضمن تغيير الخطاب النبوي 804
 ايساخ في شرف الرهبنة البتانية 1116
 ايساخ قواعد الدين المسيحي السنة 1144-1146
 ايساخ لرسوم الكمال 1029-1034
 ايساخ شخصيون البيت الذي حدث في سوريا بين الموارنة وبقية الطوائف الكاثوليكية عن شخص يوحنا
 مارون 1420
 ايساخ معرفة اسامي المدن 1489
 ايساخ اعياد القديسين 1412
 باب تقديس سر الانفخارستيا 969
 باب في مرارة القبطي 1495
 باب مرارة انتقالات الشس في البروج 1495
 باب الاعراب في لغة الاعراب 1514-1515
 الباركليتكي 927
 بحث الطالب وبحث الطالب 1447-1452
 البحث الراهن في فحص الكاهن 1118
 البرهان اليقين على فساد ايمان المشائين 938

- يمض سؤالات وجوابات الذي يشخص درجة الكهنوت 1070
 يمض فوائد ملتفقة من أقوال الملا وحكم الفلسفة 1435
 يمض أحاديث مطربة ونواذر مستفربة 1435
 بهذه محصورة في ثوب سيدة الكرمل 1353 *ter*
 بيان مقاصد الواجب تقديمها قد تعالى في وقت القدس الالمي 874
 بيان السبع الانزان والسبع فرمات التي حس بها القديس ماري يوسف 1026
 بيان ان المرأة المسالحة هي نعمة بسيطة 1249
 بيان الاهياد المرضوعة لايام السنة 1300
 بيان اسماء روساه كهنة دمشق 1495

- تاريخ الكتبة 979
 تاريخ الحروب المقدسة في الشرق المدعمة بالحرب الصليبية 1331
 تاريخ السنين الى كيونة السيد المسيح 1495 1097,
 تاريخ الازمة 1496
 تاريخ الاسكندر المقدوني اليوناني 1497
 تاريخ الاشتغال 1413
 تأمل في الام المسيح 1069
 تأمل في السر الالمي 1208
 تأمل في كيفية حال الانسان بعد موته بزمان قليل 1142-1143
 تأملات 1350
 تأملات روحيه 874-875, 1318
 تأملات الجسرى 1124-1135
 تأملات روحيه في اسرار الوردة 1193
 تأملات متوبة 1067
 تأملات شهرية 1213
 تأملات لاجل ايام الاسبوع 1213
 تأملات لاجل ايام الاسبوع 1065
 تأملات في الرغبة 1077
 تأملات في الكهنوت 1077
 تأملات في القربان المقدس 1077
 تأملات مفيدة لازمة لكل مسيحي 1077
 تأملات مفيدة في روس اسطانيا المسيح 1077
 تحديد المبع المقدس لانتشار الاعيان 1425
 التحفة السريه في افاده المعرف والمعترف 803-804
 الخطكرة او ديوان المطران 1469
 ترتيب خدمة السهرية 858
 ترتيب صلاة حل اكيليل المربي والمروس بعد ثمانية ايام 893

- ترتيب صلاة الفصح وارديتن يقالوا في منح المسحة الاخيرة 892
 ترتيب النفل يوم انطيس الكبير 875
 ترتيب القدس المقدس على ترتيب البيعة الرومانية 1027
 ترتيب الصلاة العقلية 1271
 ترتيب رياضة الميلاد 1213
 ترتيل ل胸前 البتول 1312
 تسامي لا كرام الروح القدس 1122
 تسبیح الثالوثيات 917
 تسمیة أيام تكريم القديس فرنسيس كسفاريوس 1353
 التعبد العذراء 1322
 تحرير كتاب الاتداء بال المسيح 1347
 تحرير الشربة 1392-1393
 تغزيات 999
 تعلم مسيحي 967, 1256, 1386
 تعلم في أيام سيدنا يسوع المسيح 1232-1233
 تعلم خنصر 1266
 تعلم نافع من قول سليمان 1109
 تفسیر المشرة وسایا 1009
 تفسیر القدس الالمي 1333
 تفسیر الانجل 1329, 1376-1378
 تفسیر الملة الرية 1092, 1236
 تفسیر مزمایر داؤد النبي 1109
 تفسیر الرؤيا لل أيام القديسين 1417
 تقديم الا Zaher لقلب مريم الطاهر 1338
 تفسلات 1158
 تواريخ وقصائد ورسائل 1477-1478
 توطيدات مقدمة المسيحيين الارثوذكسيين 959
 تیلیاکوس بن اودیپیوس 1512
 جزء من بحر أيام سيدنا يسوع المسيح 1234
 جلیان یوسنا الحبیب 967
 جواب على سؤال استرقى الطیب بمدینة مصر 964
 جواب النصراني 1416
 الجواب الراهن على المزعزع الواهن 959
 حاشية من اجل تسلط وسطوة السيف البابوي ... 959
 حساب زیارات المسيحيین 972
 حسابات نافقة لمعرفة الشهور وايامها وعلماتها 972

- حكاية جرت بين هرون الرشيد وبين باسم المداد 1428
 حكاية جرت بين رجل خواجه وامته عجوز 1428
 حل مشكلات الاخيل 1379
 سوادت الاعتراف 1042-1045
 حياة سيدتنا مريم العذراء 1093
- غير غريفوريوس بالامان ويحسنا الصوم 964
 غير شهادة مار يعقوب المقطع 1329
 غير قصة المبارك الكيويوس 1329, 1417
 غير الراهب وما جرى له مع اليهود 1237
 غير الانشقاق 1413
 غير القديس الياس النبي الـي 1417
 غير القديس مار بولا 1417
 غير القديس جاورسيوس الابليس الفقير 1418
 غير من صاحب البطل 1418
 غير الملك ازار بخت مع الشتر الوزرا وابن الملك غير بالبيان 1427-1428
 غير سليمان ابن داود وما جرى في قصر عاد ابن شداد 1428
 غير الملك سايمور وما جرى له مع الثالثة حكما 1428
 غير الملك خلداد مع شهاس المكيم 1428
 خدم الصالوات في ايام السنة كلها 876
 خدمة عيد الجسد 921-922
 خدمة عيد الجسد الـي 876
 خدمة القدس الـي 857, 858, 860, 866, 876
 خدمة القدس الشريف 857, 858, 860, 861, 1405
 خدمة القدس وتفسير 858
 خدمة القديسين الذين لا اسم لهم 856
 خدمة سيدتنا مريم العذراء 1264
 خدمة الاموات 1262
 خدمة القدس الـي القديس ياسليوس الكبير 1404
 - خدمة القدس القديس اداي 1408
 سلطنة بلينة وبقدمة مختصرة طريقة رسم يوم خيس الصعود المقدس 1417
 شزانة الاسرار والزيارة المسيبة الانوار 809-812
 علاس الخطأ او عجائب العذراء 1095-1096
 علقة السنة ايام 1384
 خـة مزاجـر القـديـس بـونـاـنـتوـرـا 1204

الدـخـنـ المختـصـرـ الـمـنـتـرـ 951, 1413

- البر الملتزم دفأً لدور المقاومين من الرعاة الارثوذكسيين الروم
البر الملتزم من كل بصر وسقط 1489
- الدرة الثانية 1485
درباق المقول في علم الاصول 976
- ديوان المطران 1463-1466
ديوان المخوري 1470-1476
- ديوان المعلم نقولا الترك 1479-1480
ديوان سليمان الفزى 1481
- ديوان نعمة ابن المخوري توبا 1483
ديوان خاتيل ابن حاتم 1484
- ديوان المخوري ارسانيوس الفاخوري 1486
ديوان المخوري جرجس عبي 1487
- ديوان آسده الشدياق 1490
ديوان شارة الشدياق 1491
- ديوان ابراهيم حكيم الحلبي 1492
- راغب من ترعب 1109
رباط المر السري 1235
- ربة خدمة القدس الاعلى 876
ربة زياج الجسد الاعلى 922
- ربة اشتراك الاخالمي في اخوية سيدنا مريم العذراء 1315
- ربة شهر قلب يسوع 1122-1123
ربة عمل الماء، المبارك 1279
- رسالة ابراهيم الحكيم الحلبي الى مصر 1498
- رد على نسطور 797
رد على الراي المحدث في باب المظهر 953
- رد على البربين ونفنس قضاياهم 967
رد المدين لاحتجاج الروم المكلكين 959
- رسالة ادبية مشتملة على التأملات في المذايات المذهبية 815
- رسالة مشتملة على حل بعض قضايا من الكتب المقدسة 863
- رسالة في انصس التحديات الكاثوليكية 813
- رسالة مختصرة تتضمن الرد على قول ميخائيل مطران دبباط القبطي اي تعليمه ترك الاعتراف على معلم 798
- رسالة مشتملة على حل بعض قضايا من الكتب المقدسة 863
- رسالة تتضمن كمال المبعثة المسيحية 1029
- رسالة تحفة البد وغنية الرد على من تمدى الدستور والحمد 953
- رسالة الى مطران الروم المرتسم على مدينة فيلدلفيا 941

- رسالة في دعفن الرد المدعى التبر على صحة تقدمة الديبيعة الالهية بالخنزير الفطير 939
 رسالة مختصرة في بيان ان الحياة الروحية ملزمة بكلة التجارب والمحاربة 1029
 رسالة مختصرة تتضمن تعليقاً مليناً في الصلة المقلبة 1026
 رسالة مختصرة تتصل على تأملات روحية ل أيام الاصواع 1074
 رسالة وردت من جزيرة قبرص الى الشيخ ثني الدين ابن الديبيعة بمدينة دمشق 946
 رسالة الى الاعنة والنائبة 1089
 رسالة تتضمن ذكر الآلام التي قاسها سيدنا يسوع المسيح 1032, 1207-1211
 رسالة بيدالية 1116
 رسالة وعبرية تتضمن الام سيدنا يسوع المسيح 1206
 رسالة في فضيلة العفة عن الجماع 1109
 رسالة تتضمن تعليقاً شريراً ضرورياً جداً لقيادة المسيحيين نشرح بها سر القدس الالهي وبقية الاسرار المورقة 1348
 رسالة انجيليوس البافوري ... الى حربها لاهالي السرب 1417
 رسالة في بطلان طعن الارمن على المفيع الملتقيون المقدس وعل تعلم القديس لاون 1419
 رسالة سيدنا الكلي القداة البابا بيوس التاسع بالنعة الالهية الى الشرقيين 1443
 رسالة البابا بيوس التاسع الى ايونوفسيوس رئيس أساقفة سيدنا 1443
 رسالة عبد الحميد الكاتب الى الكتاب 1489
 رسالة مختصرة في علم القراءة منقوطة عن كتاب الشيخ ... الانصارى الصوفى الدمشقى 1489
 رسالة عباده زاخير البطرك انطاكيوس 1489
 رسالة القدس يوحنا عبيبى الى المؤاجرا الياس عده فى مدينة حلب فيها يتضمن يوحنا مارون واصول الطائفنة المارونية 1420
 الرسالة الوصية في شرح النفس الانسانية المساللة من كل الشوايب 1433
 رسائل 959
 رسائل لأهورية 950
 رسائل بولس الرسول 1358
 رسوم الكمال 1027, 1028, 1032
 رسوم جهم 1275-1277
 رفض تأليف كريستيانوس قندىك 942
 روایات 1510-1506
 روؤوس النینين السبعه اي السبع الخطايا الرئيسية 1160
 ریاضة بطرس وخلفاءه الاشجار على الكتبة في سائر الاقطار 942
 ریاض اصحاب مجھیہ باھرہ 1120-1121
 ریاضات 1088
 ریاضة روحیہ 998
 ریاضة روحیہ لشمعه ایام 1026
 ریاضة انتقال العذرا الفیدۃ الى الہلوات 1213
 ریاضة تأملات وقرأت وافعال نفعیہ اکراماً لقلب یسوع القدس 1123^a-1123^b

- ريادة جليلة بالاقداد جزيلة ليلاد سيدنا بوعي السبع 1242
 رياضة ثانية أيام قبل هيد البلاط 1208-1209
 رياضة روسية في استحضار المرأة الالامية 1310
 رياضة الننس في النية الصالحة 1201
 رياضة قبل هيد مار يوسف 1285
 رياضة يجب عارضتها من المسيحي صباباً 1231
- زهر الفضائل وتفصير عشرة وصايا 1215
 زياج ماري يوسف وماري يوحنا مارون 1352
- سيدة فضول في احزان سيدتنا مريم العذراء 1069
 سر الابيان 1237
 السلام الملائكي والابروتستن ¹² 998
 سلطان لبابا الربني 942
 سكتكار القر 1300
 سكتكار 922
 السوامية 896, 896 ¹², 897, 899, 907
 سؤال الشيخ عبد الرحم المصارى 1116
 سؤال مدافعاً بن اسحبل الماشي 1416
 سؤال الشيخ شمس الدين البكري لطبروك الاسكندرية 1417, 1495
 سؤالات مع اجوبتهم في الاسرار المقدسة مقددين الطالب ولازبن الغائب 863
 سؤالات مع اجوبتهم يغدووا جداً لمن يروم الاقداد 863
 سؤالات وأجوبية في علم اللئمة 808
 سؤالات واجوبات في علم اللئمة باختصار 804
 سؤالات مقدمة التاكون لمساعدة الذين يتقدّمون الى سر التوبّة المقدس 1306-1304
 سيرة القديس ماري انطونيوس 1307
- الشذوذ الفعيبة في سلّاج التوبّة المراسبة ¹² 1046-1046
 شرح الابيان المستقيم او سلاح الدين ورس اليقين 975
 شرح ما يتضمنه ويقتضيه دستور الابيان الطاهر النفيس 972
 شرح مختصر قد بدعة اوطينا 1013
 شرح من اجل مقاومة القدس نقولا الصابrig 959
 شرح مولد الست المباركة مريم ام التور 1021
 شرح الاسرار 799-800
 شرح خمسة البروج عياصانا الالامية 876
 شرح التعليم المسيحي 1316-1317
 شرح التعليم المسيحي لأولاد المدارس الشرقية 1187

شرح المصل الوردي 1251
 شرح الواسطات الخلاصية 1270
 شرح في كيف تأسست عبادة مسيحة الرب يسوع 1267-1270
 شهادات من المصحف على السيد المسيح 1081

- الصحيفة العبرية في الاصول المنطقية 1429
 صلوة الانجذبات 858
 صلوة تقال على ثياب الرئيس 858
 صلوة العذراء 926
 صلوة جليلة لرمي العذراء 1047
 صلوة اليالاد وصلوة اخوه 1062
 صلوة جليلة 874
 صلوة خشوعية الى سيدنا مررم العذراء 896
 صلوة يدعوا بها يسوع قبل تناول القربان 1213, 1280-1281
 صلوة تشكر بها النفس سيدنا يسوع المسيح 1249
 صلوة تقال في بهذه قرارات الوردية 1287
 صلوة سيدنا يسوع المسيح في البستان 1229
 صلوة الساعة الثالثة 1113-1114
 صلوة الشركية 1249
 صلوة خربقة 1295
 صلوة القديس افرام 1115
 صلوة التروب 1319
 صلوة مشتملة على اغصان افعال الفضائل المسيحية 1291
 صلوة مقيدة 1229
 صلوة المرأة الصالحة 1282
 صلوة خشوعية لسيدنا والدة الله ليوحنا الدمشقي 1405
 صلوات بعد القدس 874
 صلوات شهر ابريل بالسريانية والمعربية لروم الكاثوليك 916
 صلوات قبل المناولة 925
 صلوات لازمة الكاهن لاجل خدمة واجبات وظيفته 934
 صلوات القديس يوسف 925
 صلوات 1293
 صلوات ابهاة الثالوث القدس 1271
 صلوات خشوعية 1263
 صلوات روحية 1213-1228
 صلوات روحية عنصنة لزيل المرأة الصالحة 1232
 صلوات القديس ماري انطونيوس 1299

- صلوات وطقوس 1253
 صلوات وقرائض يعقوبية 1325
 صلوات يهيب على المسيحي ان يتلوها كل يوم صباحاً ومساءً 1240
 صلوات مفيدة يبتهل بها المؤمن الى الثالوث القدوس 1249
 صلوات تقال في جماعة الاشورة قبل القراءة الروحية 1323
 صورة تعلم كتاب الفتن الرومانى يتضمن صور من التوبية 876
 صورة اعتراف ايمان الكاثوليكين من طائفة الروم المنسكين تعلم الكنيسة الجامعة المقدسة الروسية 1288
 صورة الغفرانات 1249
 صورة خبرية التي جرت في كالابريا وفي جزيرة سيلينا 1428
 صورة المتربيين 1489
- طرهباريات القديسين على مدار السنة 906
 طرهباريات القديمة على الثانية الاخلان 858
 طريقة مفيدة جداً لابعاد مررم العذرا من حيث اتها متوجهة 1195
 طريقة وجيزة في ممارسة الصلوة المقلبة 1082
 طفل المقدس 857
 طفل صلاة الطالبى قبل تناول الاسرار 854
 طفل ورتب الروم الكاثوليك 921
 طفل الكائن الشرقي الغير الكاثوليكية 1411
 طلبات 1248
 طلبات مختصة لكل يوم من ايام الاصواع 1225
 طلبة الاخرين 857
 طلبة القربان المقدس 1213
 طلبة الميلاد الشريمي 1250
- عبارات من الكتب المقدسة 1386
 عبارات مفيدة مجنبة من اقوال ائمة الفلسفه وحكماء اليونان 1435
 عجائب نفس المولى الذين في المظهر 943
 عجائب العذراء 1094
 صبية عطيبة من بعض عجائب ستنا السيدة 1417
 مشر مسائل سأل عنها بعض التلاميذ لعلمه 1109
 المشر النسابي 917
 مظاالت 987, 989-995, 998, 1000-1002, 1003 ter, 1007, 1009-1013, 1182-1186
 مطلع في ابن المسرور 968
 مطلع في الاسد الثاني من الصور 962, 963
 مطلع اكراما القديس لويس فورزانغا 1331
 مقدمة الجوان في تفسير المذيان 961

- علم الادعوت 1395 1394
 علم النية 1396 1396
 عواطف روسية لتنقيف الاعمال اليومية 1294
- غراماتيقي عربي 1460-1462
 الفصل الوريث في معنى القدس الشريف 863-864
 الموطن العربيكا 917
- فائدة من احكام الفيلسوف الفاصل في مرافقه السنة 967
 فتاوى مسيحية 1397
 فصل رسائل وانجيل لكل زمان 858
 فصل يتضمن ارشاد روسي مفيد لكل مومن وعل المخصوص للخلافات الطالبات الكمال 1294
 فصل في اسباب المواريث 1436
 فصل مقدود في موافل الاعراب 1443-1445
 فصل في تعریف أيام الشهر القمري 1446
 فصول عمومية من الكتب المقدسة 1097
 فعل الاعيان الذي يلزم الى الرؤم الكاثوليكين في الخمسة قضايا 964
 فقرات من كتاب المساوية 844
 فهرسة فصول الصلاة العقلية 1036
 فهرسة كتاب مسائل ومقاؤمة بين المعلم والتلميذ 1109
 فوائد وافية في العلوم التحورية 1468
 في التأديبات الكنسية 802
 في الفتنة والافعال البشرية 847-850
 في حالة بابوات رومية الحدثين ومبادرتهم الى الكنيسة الارثوذكسيه الكلية 959
 في ابراد بعض امور من تصرفات اساقفة واكليروس طائفتهم جيداً المنافي روح الكنيسة الارثوذكسيه 959
 في اتخاذ سروع مع الانسان في سر الاختفارستيا 1241
 في العبادة لستنا مريم البطل 1307
 في تفسير وصايا آفة المشر 1317
 في سيرة القديس يوسفنا الذكي الفم 1339
 في كيفية فحص الديان الإزلي 1082-1083
 في جهة آفة الكلامة 1246
 في ان البطل بالحبل الالهي اتحلت من الخطية الجديدة وفي بتوليتها 1417
 في الشهادات 1391
 في تحديد الغراماتيقي والاحرف السريانية 1456-1459
 في ترجيح التز على الشر 1489
 في بعض كتابات وامثلة على السنة المنطلقات المستطرفين في هذا الخطاب 1494
 قاعدة الافعال البشرية 1027

- قاموس عربي إيطالي تركي يوناني 1516
 قاموس عربي فرنسي 1518
 قاموس لاتيني عربي 1519
 قاموس سرياني عربي 1520
 قانون لسيدتنا والدة الله 926
 قانون يحصل على صلاة نصف اليل يوم عيد الصليب رابع عشر ايلول 916
 قانون الاعنة المبتدئين 1091
 قانون راهبات مار انطونيوس حرش 1314
 قانون لوالدة الله النايف قنسها 1271
 قانون الصليب المكرم 1405
 قداس بأسليوس 857, 874
 قداس البروبياسانا 857
 قداس يوحنا 857, 874
 قداس يوحنا في الذهب 1404
 القدس الذهبي 862
 قرارات من الرسائل والتبارات 1359
 قصة القديس مار بولا الحبيب 1010
 قصة أبونا القديس يوحنا الكوتوسي 1333
 قصة أبوب المبلل 1237
 قصة سليمان ابن داود 1237
 قصة الشهيد الأداربعين عدبة سبطية 1329
 قصة المصلفوري وما جرا له مع الصياد 1428
 قصة الشهيدان البحري والمقدنيدان الحال 1428
 تصريح وآخبار رومية 1321
 تصدية بطرمانوس فرمات 1025-1023
 قطعة تقال في زيارة الصليب 1213
 قلادة الياقوت في واجبات الكهنة 1051
 القنادل الذهبي 861
 قواعد الدين المسيحي 1385
 قوانين الربنة اليسوعية 1151-1153
 قوانين ضرورية لأجل تناول التربان المقدس 1296
 قوانين منصنة بسر الاعتراف 1286
 قوانين مقدمة على الاعتراف 1237
 قوانين ورسوات وزيارات تخص النساء العابدات النير المتزوجات 1318
 قوانين البعض اللبناني 1423
 قوت الفقير في مخالطة الرئيس والمرؤوس 1073
 قوديقوس 1520

- قول الاب غريغوريوس 1081
 قول الاباه القديسين 1097
 قول حسن في الملائكة من الخطبة 1333
 القول في تجذيف الكنيسة الغربية المؤمنة بالبابا ... 1417
- كتاب البار كليتيك 926, 927
 كتاب بعض صلوات لازمة الكاهن لأجل خدمة واجبات وظيفته 934
 كتاب البندكتاري 921-923, 1407
 كتاب التبر المكتوز لملفمة الكاروز 807
 كتاب التبيكون 929-930
 كتاب التربوي 917-920
 كتاب الجواهر النبوية في لازم الكنيسة 794-796
 كتاب المسابقات المارونية 932
 كتاب الرياضة البوية في الحقائق الابدية 925
 كتاب الزابور المقدس 904
 كتاب استخراج الشهادات من الكتاب المقدس 806
 كتاب الساعي 895, 896^{١٠}, 897-903
 كتاب الشعيبة 933
 كتاب الصلوات الفرضية 925
 كتاب اغثيلو جيون الصلوات والطلبات 881
 كتاب اغثيلو جيون الصلوات والطلبات التي يحتاج إليها الكاهن في جميع الأوقات 879-881
 كتاب الانجيل الشريف 885, 890, 891
 كتاب الانجليلو جيون انفسمر 892
 كتاب انجليلو جيون يحتاج إلى الكاهن يعمي عمل اربعين راما 894
 كتاب الانجيل الشريف 909
 كتاب الانجليلو جيون 910, 914
 كتاب اوريليو جيون الصلوات المفروضة في السبعة اوقات 905-906
 كتاب اوكيثيوس 924-925
 كتاب تفسير القدس الالهي للاباه القديسين 869-870
 كتاب زبور داود النبي عليه افضل السلام 905
 كتاب شمس الرياضات الروحية 868
 كتاب صلوة الاغربينا وترتيب افاثين السحرات وخدمة القدس لاحجاج الكاهن 873
 كتاب مقوس وصلوات الكنيسة اليونانية 867
 كتاب علم الاهوت 839-843
 كتاب في اللذة 851-853
 كتاب لاهوت الاسقف 816-832
 كتاب ما يلزم لامام الفرض المقدس الاصمي البوبي 917

- كتاب يختصر الانغلوبيون لاحتياج الكاهن 886
 كتاب يختصر رسوم البيكون 931
 كتاب يختصر فضيال الله في خدمة الاسرار اليسوعية 854-855
 كتاب مرشد الخاطئ في سر التربية والاعتراف 805
 كتاب المرشد الفضيل تلادم الايغيل ^{ba} 815
 كتاب شهادت التربة ^{ba} 813
 كتاب الدرر المختب المنشورة من الاصداف في علم الينة وطريق الاعتراف 852
 كتاب يختصر بعض رتب الذريحة الالهية 865
 كتاب ارشاد الاحداث منه الصبوة والشبوة في منج التقى المسيحية 1052
 كتاب الاجمات 977
 كتاب الامتحان بالبيان التي امتحن بها ايوب العبد 986
 كتاب بدل المهدود في افتتاح اليود 978
 كتاب البراهيم الواصمة السنية في الرد على الاراء الكلوينية والطرانية 971
 كتاب البرق الايغيل في بيان معانى المسح 969
 كتاب بيان رياضة البابا لدى تقاض الكنيسة القديمة 959
 كتاب تجدد النفس من الملائكة 1062
 كتاب جلاء الابصار من غشاء الاكدار 954-956
 كتاب الجواب في باب الانتساب 970
 كتاب الحرب الروحية 1036-1038
 كتاب غزيرة المستهزئ في تعليم الدرزي 940
 كتاب خلاص النطاة 1014-1017
 كتاب رعاية الارواح وسلم الادب والصلاح 1023
 كتاب الراهن الشناق 1074
 كتاب شرح المسح ردائل واشنادها المسح فضائل 1010
 كتاب الصماحة في الرد على النصائح 977
 كتاب فصل الخطاب 968, 1439
 كتاب كشف الفضائح الدرزية ورشف النصائح المسيحية 940
 كتاب حمل الاختبار في بيان حق الاختبار 960
 كتاب مدخل البداية 1063-1065
 كتاب المظهر والغيرانات 957
 كتاب معرفة الحق 967
 كتاب المعلم المسيحي او طريق الحياة المسيحية 1066
 كتاب مقتصر التعليم المسيحي 972
 كتاب ميزان الزمان 1050-1049
 كتاب نفخ العقائد الدرزية بایضاح القواعد المسيحية 940
 كتاب يسوع الحبيب وكتاب مريم الحبيب 1047-1048
 كتاب يشتمل على تماريف الفضائل الالهية 1075

- كتاب اخبار القديسين 1171-1174
 كتاب اخبار المطهر وعجائب الغربان الاطهر 1120
 كتاب ابوكاليبيس 1109
 كتاب الاقداء بالسبع 1161-1163, 1167
 كتاب الاموات 1278
 كتاب التأملات 1308
 كتاب الدينونة العامة 1194
 كتاب الروايا في الصلة 1092
 كتاب الرؤوز ومقاييس الكنوز 1330
 كتاب الرياضة في كل الآوان 1327-1328
 كتاب الرياضة المشتمل على الصلة الروحانية العقلية 1189
 كتاب الرياضة اليومية في المفاتيح الابدية 1140-1141
 كتاب العالى المقصوب من اختصار الزمان 1123^a - 1123^b
 كتاب الكرز على شرف ستة مريم المذرى الحبيبة 1179
 كتاب المعلم الاحقونى 1261
 كتاب المعنون على دفع الضر 1346
 كتاب الجنة 1090
 كتاب بستان الحياة 1159
 كتاب برق السماء 1320
 كتاب تعریف الفضائل 1254
 كتاب تعليم المبى 1164-1165
 كتاب حياة المسيح 1093
 كتاب درب الصليب الملوكى 1177
 كتاب الروضا 1109
 كتاب رياضات القديس اغناطيوس 1147-1150^{a,b}
 كتاب ريحانة الارواح وسلم الادب والصلاح 1099-1101
 كتاب زهر الفضائل 1326
 كتاب سلم الفضائل 1105
 كتاب شرح السبع رذائل واصداتها السبع الفضائل 1324
 كتاب شرف مريم 1194
 كتاب شهر قلب يسوع 1084
 كتاب طريق الملكوت 1274
 كتاب ظل الكمال في تنفيذ الاعمال 1098
 كتاب في بيان شرف المذرى مريم والدة الله 1192
 كتاب لوازم الكهنة في جميع ما يختص خدمة الرعية 1250
 كتاب محنة يسوع 1259
 كتاب مختصر استعداد وشكر 1289

- كتاب مدينة الله السرية 1090, 1180-1181
 كتاب مرآة النفس 1078-1063
 كتاب شارة الرايسين في هداية ملجأ الموهبين 1086
 كتاب منظر الندامة يخاطب به النفس الموتة 1136-1137
 كتاب سماحة اسرار ديننا وامانتنا الخصوصية 1179
 كتاب هذه الخطبة 1119
 كتاب وبيز يشنل على تأملات روحية ل أيام الأسبوع 1123*
 كتاب ينطوي على ما يجب أن تعتقد 1243
 كتاب التسلعة 1343
 كتاب الموز 1342
 كتاب الملوي لتمالع الإسفار المقدسة 1344
 كتاب الفرق بين الرزمي والإبدي 1345
 كتاب تفسير خدمة القديس الأغبي 1348
 كتاب حمل الاختبار في بيان حق الاعتبار 1348
 كتاب الأربعين الشريف 1354
 كتاب الأربعين الشريف الطاهر والمصباح المنير الراهن 1356
 كتاب الرسائل 1360
 كتاب الثبوت الكتابي 1360
 كتاب فتح قلب 1361
 كتاب حكمة يسوع بن سراج 1362-1365
 كتاب مختصر مفيه 1366
 كتاب الأربعين المقدس مع تفاسيره 1375
 كتاب التوراة 1380
 كتاب مدرك النجاة ومحبة الفوز بالجنة 1381
 كتاب مختصر الشريعة 1388-1390
 كتاب معانى كافية لمعلم الاعتراف 1398
 كتاب الطبع الروحاني 1399-1400
 كتاب منها للمنان في واجبات الانسان 1401
 كتاب تحفة البيان في ادب الفتنان ولطائف علماء اليونان 1402
 كتاب في قصص الاباء اهلي الدين اركان البيعة 1403
 كتاب المعنوي 1409
 كتاب دفع الاضاليل الباطلناوية الآتية من ضلالات تعاليم هندية 1414
 كتاب مهر الزينة التصرانية 1417
 كتاب الحجيج الاورثلي 1424
 كتاب جامع قصص المؤاريين 1426
 كتاب مشهد الاحوال 1434
 كتاب مختصر الفرانش 1436

- كتاب مركبة اسرار المقلة ^{هـ} 1436
 كتاب بلوغ الارب في علم الادب 1437-1438
 كتاب مساتعة الفصاحة 1440, 1441
 كتاب الاندلسية في علم المروض 1488
 كتاب المائة كلمة من كلام الحكمة 1495
 كتاب التاريخ 1500
 كتاب المبرانين 1501, 1502
 كتاب في عمل التشريح 1503
 كتاب الاختصار 1504
 كتاب حكمة مجموع من اقوال علماء وكتب مشهورة قديمة 1504
 كتاب الطب الاعملي 1505
 كتاب الاهرامات 1513
 كتاب القفين العربية والفرنساوية 1517
 كتاب في شرح رسالة الصلة 1123
 كراسة في علم الاهوت 793
 كراسة عن الانباتق 968
 كراسات خدمة يوحنا 878
 كرزة في ذكر الام الخلص 1111
 كندار لمعرفة اول يوم من الشهر 961
 كنز الاسرار 845
 كيفية الاستعداد للغزو للكل مسيحي في ايام حياته 1213
 كيفية الاستعداد لكل مسيحي 1271
 كيفية تردد النفس مع الله تعالى 1102-1104
 مباحثة بين ابوذكري ولاطيبي 967
 منفقات دينية 801
 منفقات لاهوتية وروحية 805
 المثلثات الدرية 1467
 مجادلة يخصوص انشاق الروح القدس 947-949
 مجادلة من قول القديس التفيس مار دينوسيوس على امانة نسطور 977
 مجادلة بين الرأب السمعاني وبين ثلاثة ائثار من علماء المسلمين 1116
 مجموع صلوت 877
 مجموع فتاوى دينية ^{هـ} 1003-1003
 محاورات لاهوتية 935
 مختصر ارشادات سنية في مواد التعليم المسيحي 1053-1055
 مختصر البيان في تحقيق الاعياد 946
 مختصر الانطولوجيون 911-913, 915

- ختصر كل الاعومن النظري 833-836
 ختصر كل الاعومن العمل 846
 ختصر الحالات اللاهوتية 837
 ختصر ارشادات سنية 1175
 ختصر التأملات الشهرية في عوقي الانسان الاواخر 1271
 ختصر سيرة حياة بطرس كافر 1153
 ختصر علم الاصول 1097
 ختصر في ذكر الصورة العقلية 1090
 ختصر الكمال المسيحي 1085
 ختصر كتاب علم الفضائل 1106
 ختصر النساء ^{1393 bis} 1393 ter 1393 quater
 مداخن 1349, 1353 bis
 مداخن القديسين والذراء والمسح 1482
 مذكرة على الملك قسطنطين وعل ابتداء بناءة الكنائس وارتفاع دين النصارى 1353 bis
 مرأة الحق الوصية في شرف الملة المارونية 1415, 1416
 المرأة التي لا تنسى 1178
 مرشد الكاهن 1056-1058
 مرشد المسيحي 1059-1061
 مزايير داود 1368-1371
 سالات القديس غريغوريوس 1417
 سألة سالها فتح الدولة بلروس الكبودي 1109
 ساليات لاتسيوس 1109
 مصادمة مذهب البر وتستند 959
 مطالع الاخان السريانية 1351
 المظفر الحق العيني والخلص من وعد الصالين المنافقين 958
 معياني وامثال 1333
 معياني اعرف البولجيا 1456
 معرفة طريقة العبد لقلب يسوع 1195-1204
 المرض الصحيح 942
 مفتاح البيعة 944
 مفتاح السراء او انتهاك الاعتراف 1205 bis
 مقالة في الرد على اليهود من كتب الانبياء 863
 مقالة تفضن دخن بعض اراء محمد عائنة واجيات الاعيان وتوضح بطلانها وبغالتها التعلم القوي 937
 مقالة في الاسد الاول من الصوم المقدس 961
 مقالة في ان قراءة الكتب لفائدة ومقيدة جدا 984
 مقالة فيجيبة نافعة 1117
 مقالة في فن التمر 1488

متصر من اقوال الحكم وال فلاسفة الذي قالوه على سيدنا له المجد 977

الملمع بالحرب الرومية 1039-1041

من قول يوسف في الذهب 1081

من أجل انشقاق الكنائس 1417

من مخاسن الكلام 1489

من كلام سقراط 1489

من كلام أفلاطون 1489

منارة الاقناد بتفصير القدس 871-873

منشور النساء باجمع العام التبلي للبريدتني المقدس 1421-1422

المطلع 1436

مواطئ 980-985

موسطة نفيدة دالة على الموت ويوم القيمة 979

ميامى 1021

ميامى المذرى 1283

ميامى وصلوة آبا قرياقوس 1021

مير من ميلاد سيدنا يسوع المسيح قول يوسف في الذهب 967

مير من قول آبينا الجليل في القديسين قاله على بشارة سيدنا والدة الله 967

مير لاجل اكرام الكتب المقدسة 1097

مير في دفن جسد ربنا 1111

مير من قول الربانى شرع ابن كبرون 1237

مير من قول آبينا المعلم في القديسين باسليوس الكبير قاله على الشباب والموت 1329

مير من قول آبينا القديس مار احمح نينوى على التوبة والزهد 1329

مير من قول القديس يوسف في الذهب على خروج النفس من الجسد 1333

نبة تشنيل على كيفية مساعدة المرضى لاسيما في حال اشرافهم على الموت 893

نبة صدفية تووضح شلطط بابا رومية وجزءه وبيته 959

نبة مختصرة من اجل ايقاظ امعتنا الروم المكثكين وغورهم في اتباع المذهب الروماني البابوي 951-952

نبة وجيزة ... ردًا على نار المظهر 953

نبة في ابراد تأمين اخوية العزيزان من طائفه الارمن 1257

نبة في كيالات اقة تعال 1259

نبة من فصول أبي الفتح البسي 1489

نبوات مطفية 859

نبية التحدث الحسنة بتنهيات الرهبان والكهنة 1035

نبية من امثال القس حانيا المبشر 1493

نرفة النقوش وزريل الخطايا والمعكرس 814

نرفة العياد 1107

نسبة المذرى مرت مرجم 1237

نصائح مختلفة من أعمال ماري فرنسيس سولانوس 1156

نصائح وحكم 1495

نصوص مارونية 1410

نوايا الكلم 1489

هدایة وبرهان حقيقة المصدودية في شهادة الروح القدس 1417

وثائق 1499

وصية تقرى حل العريض والمرسوس بعد الاكليل 1417

وخط رتليم حل المفة 1109

III. COPISTES

- بولمن 883
 بيتو (بيسي) 1512
- تاوفانوس 825
 تاوفيلوس 929
- جبارة (تفولا و لد يوسف) 927
 جباره (الياس يوسف) 952, 1001
 جبالا (الياس ابن المورى عذائل) 1356, 1360
 جبرائيل (حنا ابن شناس) 1048
 جربوع (بيغاتيل) 813¹⁴, 877
 جرجس (المورى من قرية بعد) 1367
 جرمانتوس (ابن يوسف) 1300
 جروه (أغاثيوس بطرس) 834
 جروه (المورى روفائيل) 1304
 جيراسيموس 920
- الحام (الياس شحادة) 817
 الخاري (চন্দন) 881
 الحايك (طنوس) 822
 حبيب (يوسف) 918
 حبيش (فرينيس بن عبد الله بدر) 1445
 حداد (كيرلس) 861
 حداد (ديمتر يوسف) 980
 الحنفي (الياس يوسف) 1353¹⁴
 الحكم (نصرور) 1376
 الحلبي (بناديكتوس عبد) 826
 الحلبي (نعمه الله فتح الله) 908
 المخلو (المورى بغيرائيل) 1121
 المعمي (حنانيا) 801, 928
 المعمي (قططليين) 910
 حنا (بيغاتيل) 856
 حنانيا (المورى) 928
 حنون (نصر الله حنا جرجس) 1199
- ابراهيم (بوجنا) 916
 اده (المورى يوسف) 1453
 استيريا (ديمترى) 967
 اسطفان (اسطفان ابن عبد المورى) 810
 اسطنيل (بيغاتيل جرجس) 1033
 اسلامولية (سمان) 836
 الاسود (روفائيل) 925
 اسروردي (بيغاتيل ابن خليل) 970
 الاصوصارى (داود ابن البيشع ابن الياس) 975
 الياس 1333
 الياس (نصر الله) 1076
 انتيموس 1125
 اندرىا 864
 اندرىا (أنطون يوسف) 1074
 الانطاكي (عبد المسيح) 920
 انطون (ابن المرحوم المورى بولص) 938, 1471
 ايجيديوس 827
- باخوس (بيغاتيل) 835
 باسيل (أنطون يوسف) 965, 1171-1173, 1269
 باسيل (المورى عبد الله بوجنا) 1307
 باسيل (بيغاتيل ابن عبد الله بايغى) 1104
 بالبترنزي (متوديوس) 971
 البجاني (المورى جرجس سعد) 1361, 1410
 بجرسي (نصر الله ابن قيس نصر الله) 1043
 بدو (الاخ تاوفانوس) 1436
 البر جي (حبيب بشارة المورى الياس حين) 1456
 برسوم (جيغاتيل ابن المقدس) 1021
 البسكتاري (التدباق الياس) 1449
 بصبوس (مارون خليفه) 1009
 بطرس (بيغاتيل شحادة) 909
 بطرس (القس) 1126
 البعقانى (قورياتوس) 820
 بو ديوان (المورى طابيوس) 1296

- شاهيات (غريفنور بوس) 991
 شاهيات (الناس باليوس) 1439
 الشب (طراد ابن الحاج جرجس ابن الحاج عازار ابن
 الحاج سليمان) 880
 شبابي (كارلوبير) 992
 شدياق (ستانا) 1452
 الشدياق (يوسف) 994 ¹⁴⁴⁰
 الشدياق (اسعد بن يوسف) 1440
 الشدياق (يوسف المورى عبادة) 1454
 الشدياق (شاهر) 1490
 شلهوب (القس حنا) 1090
 شناس (انطون بن عبادة) 926
 شهابي (الاخ نعمة الله) 1393
 شوما (رزق الله) 945
- صادر (بطرس بن جرمانوس) 1466
 صادق (عده) 978
 صافي (بطرس سليمان) 1148
 صاباغ (المورى ديبونيسوس) 913
 الصاباغ (تفولا) 988
 الصاباغ (يعقوب ابن ابراهيم) 1301
 صباغ (المورى بولص) 934
 صباغ (يوسف انطون خليل) 1052
 صباغ (القس سمعان) 1389
 صروف (حنا) 951
 صروف (فضل الله) 947
- شاهر (المورى ميخائيل) 930
 شوناط (انطون) 1292
- طبيب (جيور بن يوسف) 1444
 طرانيلسي (نعمة الله بن فتح الله) 1135
 طراد (شاهين جرجس) 1344
 طور وبالوس 1399
- عبد الاحد 1450
 عبد المسيح 1321
- خازن (يوسف) 1507
 خدييد (حنا) 1515
 خلاط (تفولا) 806, 919
 المخاجري (صلبي المطار) 912
 المليط (يوسف ابن الياس ابن سمعان) 1099
- داورد 902
 الذهبي (يوسف) 889
 الدسحاج (كتمان فياص) 1275
 دلال (ابراهيم) 935
 دلال (زنماريا) 935
 دلال (انطون جيرائيل) 1485
 دلال (جيرائيل عبادة) 1485
 ديب (الشدياق شاهين ابن موسى) 1118
 ديب (القس بطرس) 1388
- الراسي (قس ابن يارد نظر) 1447
 رومانوس (الاخ) 1439
- الزبليط (الباس بشارة) 1370
 زمرور (القس جرائوس) 1181
 الزفني (اسنان) 1505
 زغيب (المورى انطونيوس) ¹⁴⁴⁰ 1393
 الزند (سميد) 1092, 1513
- سركيس (افتاطيوس) 994
 سركيس (المورى الباس) 1496
 سليمان 943
 سليمان (يوسف مغایل) 1236
 سماحا (المورى صفرانيوس) 1377
 سمعان (يوسف بطرس) 1131
 سمعان (الشدياق انطونيوس) 1314
 سنتر (الاخ لورن) 1382
 سيلسترس 1014
- شاتيلا (متري وله المورى موسى) 1495
 شامي (انوبيوس) 989

قرداسي (القس أغاثايوس)	1433	عبدة (طانيوس يوسف)	1010
قططين (ابن الموري داود)	910	صبرود (حنا مخائيل)	1343
كبايه (جبرائيل)	1473	صيبلتوبي (القس مكاريوس)	1352
كرم (يوحنا)	980, 1514	عجيمي (القس يوسف)	1420
الكفرهاري (مرقص)	1359	عرقجي (يليوس)	1082
الكفرهاري (الاب نعمة الله)	1106	عزيرة (القس بطرس)	821, 824, 829
كليلسون (الاب أغاثايوس رفانوس)	1192	المضم (الموري مصوّر)	1110 ^b
كليه (نقراوة بن وعده)	1326	عبدوه (إبراهيم بن حنا بن مخائيل بن إبراهيم)	1480
كوركجي (إيلاس بن عبد الأسد)	1426	عون (الموري جرجس أبي)	1459
اللادقاني (أنتيوس)	1343	هبيسي (أنطونيوس ابن المقدس)	957
لطف الله (الياس)	1403	غام (سليان بو)	958
ليان (الموري الياس)	1256	غريفيور	946
مرعي (عبد الله أبو)	1451	غثان (مرقص بن دوفان بن الحاج او مرقص	
مرك (يوسف)	955	الكفرهاري)	1359
ساباك (الموري عبد الله)	896 ^b	غططرز (أسطنطون)	1197
عصوب (الموري بقورب)	914	النبطاني (الموري أنطونيوس)	1138
مظلوم (الارشيدياكونوس توما مخائيل)	1414	النبطاني (القس الياس شمعون)	1388
المعروف (يعقوب اسكندر)	1487	النبطاوي (منصور بن يوسفنا الحكم)	1351
المكرزل (حنا بطرس)	1112	فاصوري (القس اندراؤس)	901
موصل (الياس جرجي)	1132	الفاصوري (فارس بن يوسف)	1429
مينا (جرجوره)	1097	فال (فارس بن جرجس)	1472
ماصر (عبد الله)	1275	فتح الله (أرسلان)	1451
ناقوز (يوسف بن جرجي)	1364	فتح الله (باسيل)	1512
التحاص (ميغائيل بن إبراهيم)	915, 917, 922	فرحات (جبرائيل)	1169 ^c
نعمه (جبرائيل)	1212	الففل (عبد المسيح ابن خواجة يعقوب شمعه)	1094
نعمه الله (عبد الله انطون الموري)*	1123*	فضل (القس فرنسيس)	1118
نصير (فرجافة ابن القيس)	882	فضل (القس فضل الله بن ديمترى)	1368
نجيم (القس يوسف بن كرم بن ملك)	1385	الفراسي (القس بطرس)	1180
الهانى (الشدياق بطرس)	1246	القبرسي (القس ميخائيل)	1080
هدایة الله (رزق الله)	977	القدسى (الموري بوناشرورا)	1305
هلل (الشاهزاد العزيز بن رزق الله)	1484	قديد (عبد الله)	1000, 1170
		قديد (نحوه بطرس)	1167
		قرداسي (جبرائيل بن انطون)	1432

يوحنون (شمون ابن مقدسي)	1436	اليازجي (سنا ابن نقولا)	903
يوسف (من قرية بعـد)	1458	يعقوب (يوسف)	1042
يوسف (ابن جرجس)	1479	يعقوب (عمان)	1325
اليسوعي (يوسف ابن المؤمني غالباً)	1468	يرحنا	1007

IV. TRADUCTEURS

سلستينوس (الاب الكرملاني)	1163	ابراهيم (المطران)	1136
شكري (سلبان)	1150 ^{bis}	اثناسيوس (مطران حمص)	970
صادر (بطرس جرمانيوس)	1123 ^b	احسن (حنين ابن)	1503
الصافوري (انتيميوس)	1344	ايلازيون (البادري)	1082, 1207, 1210, 1211
صباغ (القس انطون)	839 ^a , 11 ^b , 12 ^c , 842	الباني (يوسف جرجس)	1311
سفريليوس (مطران عكا)	1402	بطرس (الاب المرسل الارمني)	1136
الطاواني (بريان)	1120	التلولاني (المؤمني بطرس بن بطرس)	1421
فخر (الباس)	794	جهروه (افتاكيوس بطرس)	834
فخر (باميل بن يوسف)	1512	الحصروني (المؤمني يوحنا)	1385
فروماج (الاب بطرس)	1124, 1144, 1147, 1166,	الحصروني (المطران غالباً)	1393 quater
	1171-1172 1188	الخلبي (الشدياق يوسف)	1324
كانوني (الاب)	1142	حواء (يوسف بيرائيل)	1102
كليسون (الاب افتاكيوس)	852, 853, 1179	دافور (الثomas انطون ابن القس جرجس)	
لابواز (الاب جوست دي)	1164	1141, 1274	
مظلوم (البطريك مكيليوس)	1140, 1394-1395	دباس (اثناسيوس الرابع)	1076, 1440-1441
ملاتيوس (المطران)	879, 880	الذبيح (المؤمني يوسف)	1382-1383
ملكان (منصور)	1338	ديزرك (الاب بيرائيل)	1347
يوسفيان (المطران يعقوب)	1120	رامب (الاب روفائيل زهور)	1178
		رباعي (الاب يوسف دي)	1320

V. PROPRIÉTAIRES

- بررا (الاب) 1424
 برکات (نسمة) 1097
 البريدي (فارس) 958
 بزمار (دير سيدة) 1497
 بسترس (أبو مرتضى بن نعوم) 1516
 بصال (قطاكي) 1079
 بصال (خايل يوسف) 1192
 بطر (فتح آفة انطون) 1465
 بي (يوحنا موسى) 1207
 بي (يوسف فارس) 1207
 بللس (الامير حسن) 1246
 بلط (القس بولس) 1136
 تانبره (جربي) 1224
 تتنحي (جربي) 1016
 تركان (جرجس نعمة) 1329
 تونسيي (القس يوسف) 1039
 توما (الثomas نعمة خوري) 984
 توما (يوسف) 1059
 جباره (الادريشندريت غيريل) 961
 جباره (القس يوسف) 1311
 جبرائيل (طرزان حلب) 1068
 جبرائيل (جر جس) 1016
 جبرائيل (القس) 1179
 جبرائيل (القس) 1497
 جبرائيل (اتناسيوس) 1190
 الجراح (الثomas بدروس متى) 877
 جربوع (الخوري خايل) 1197
 جرجي (مرم) 1343
 جرمانيوس (الخوري) 1304
 جروع (الخوري رفائيل) 1447
 جمجم (الخوري يوسف) 820
 الجليل (الخوري يوسف) 1350
 ابراهيم (الخوري) 1369
 اثناسيوس (المدقن) 972
 اخوية الرهبان ثلاثونين بدير ماري يوحنا الشور 988
 اخوية الرهبان القاثاريين الملكيين 1339
 ابرهيم يان (المطران ميشائيل) 1348
 اسطفانيوس (انطون) 898
 اسطفوني (الخورفنسقوس يوسف) 1320
 اسود (يوسف انطون) 799
 ابريون (مارينا عبد الله) 1136
 اسام (الخوري جبرائيل) 1314
 اصلان (عبد الله ميخائيل) 1358
 اغابيروس (البطريك الانطاكي) 1389
 اغاثاتيوس (المطران) 1016
 اغوتين (فرنيس وله جبرائيل) 1060
 اكتسيوس (الخوري) 881
 اكون (فريد) 1303
 الياس (نسمة) 1077
 الياس (الياس رزقاقة) 1070
 الياس (القس) 1250
 الياس (ابن عم الخوري ابراهيم) 1367
 انطانيوس (القس) 1058
 انطانيوس (جرحص) 1192
 ايوب (الخوري يوسف) 810
 ايوب (باسيل توما) 1277
 ايوب (الخوري نصرقاقة) 1124
 بايلا (القس) 943
 باسيل (يوسف عبد الله) 1016
 باسيل (انطون يوسف) 1269
 باسليليوس (شاس خايل) 1190
 باقال (القس يوسف) 817, 830, 849
 بخاش (فرج آفة فتح آفة) 1470
 بدور (حنان) 1343
 بدبي (القس افرايم) 1350

- الدلياتاوي (القس يوسف يوحنا روفائيل)، 1423، 1423¹⁴ 1027, 1047, 1447
 1453 جوان (جبرائيل) 1047
 دمانو (يوسف اسد) 800 جيش (يوسف بن نحله بدر) 1445
 ديمان (سلمان ماضي) 1479 سجيل (خليل عمار) 1063
 دوناتو (نصراني نعوم) 1303 حداد (رزيق اقه بن جرمانتوس) 1345
 ديبا (بطرس بن انطون) 1428 الحريري (حسان مطر ابراهيم الياس بن باسيل) 1329
 ديب (الشدياق شاهين بن موسى) 1116 المسروني (ابراهيم ولد يوسف) 800
 در مار شعا 944 المسروني (يوسف حماد) 1065
 در المخلص 884 et passim الحلة (در سيدة) 1388
 دعمري 938 حكم (انطون بن حنا) 1015
 ذياب (أنجورا يوحنا) 1000 المخلوق (ميشال) 879
 راجي (أنجورا الياس)، 1019, 1058, 1078, 1099, 1270 حمي (بطرس ولد يوسف) 839¹⁵
 راهبات الغلبين القدسين 1128 منه (الثomas سيلفوس) 1190
 راهي (أبراهيم) 1207 سون (حتانيا) 811
 ربان (أنجورا جرجس) 1437 سوا (الياس انطون) 1102
 الرهبة الخلقية 1366 سوا (يوسف جبرائيل) 1102
 الرهبة البتانية 1181 سوا (نمرافقة بن انطون) 1102
 الرهبة البلدية 1181 سوا (انطون بطرس) 1218
 الرهبة الشوربية passim سوا (الياس) 1218
 روفائيل (فرح بن يوسف فرح) 1081 المفوري (سوان يوسف طحان بن) 1242
 روفائيل (بطرس) 1388 غلط (تفولا) 914
 روفائيل (كتنان ربيا) 1385 خوري (ميخائيل بن حنا) 1026
 الروم الكاثوليك عجل 991 غياط (أنجورا بولس) 976
 رونان (انطون ديدا كوس) 1292 غياط (القس بولس) 1127, 1133, 1134
 الرئيس (افتاكوس) 980 غياط (يوسف بن فتح اقه) 1128
 رياشي (أنجورا جرجس) 1125 داود (شام) 1333
 ريشا (الشدياق شاهين بن موسى) 1431 دلال (عبد الله جبرائيل) 808, 816, 841, 843, 850, 873, 877, 920, 1124, 1127, 1133, 1134,
 ريشا (أنجورا بطرس) 801 1193, 1225, 1226, 1273
 الزاهرية (الاب موسى) 1112 دلال (جرجس دعمري) 873
 زغب (الاخ بولس) 1324 دلال (أوجين) 975
 زكريا (قس) 872 دلال (نصرافة وعبد الله جبرائيل) 1017
 سابا (يوسف) 987 دلال (انطون جبرائيل) 1050, 1057, 1065
 سام (أنجورا يوحنا) 813 دلياتاوي (الاب جناديوس) 1393¹⁶

- سباغ (النوروي بولس ابن الشهاد عيسى) 1044
 سباغ (القس عمدان) 1389
 سفاج (جرجس) 1169¹⁴⁰
 سقال (لويس) 945
 سليبا (القس يوسف) 1250
 سليبا (القس ملوانس) 1366
 سليمي (الاخ روفائيل) 1405
 سوتيل (صديق) 1407
 صوصو (الياس نقولا) 898
 صوصو (بشراء الياس) 898
 صبيح (القس يوسف) 864
 صبيح (انطون) 1447
 صبيحي (النوروي اغابيوس) 931
 شامر (ديونيسيوس مخائيل) 823
 شامر (فرج الله الياس) 1137
 شامر (الشيخ فارس أبي نقولا) 1495
 شو (الشهاد) 1215
 طابطة (جرجس) 1330
 طاميش (دير سيدة) 811, 847
 طبيب (جيور) 1444
 الطخاخ (جرجس بن حنانيا) 847
 طراد (عبد الله) 955, 962
 طزاد (جيبران طبيب أبو خير) 969
 الطراطيلي (مرمر أو مرريم) 1341
 طلماز (جرجي نعوم) 872
 طببه (يوسف عبد الله) 1240
 عازار (الشهاد ابن الشهاد فرج الله) 977
 عايده (يوسف عبد الله) 1133-1134
 عازر (النوروي الحموي) 879
 عازر (النوروي يوسفنا) 1496
 عبد العزيز (عبد الله انطون ابراهيم) 1294
 عبدني (قس يوسف) 1265
 عبدني (جيروائيل جرجي) 1265
 عزيز (القس بطرس) 1421
 سركيس (جرجي بن الياس) 1036
 سرمد (الشهاد انطون بن فرنسيس) 1254
 سرحي (الشهاد جرجيس فرعون) 1389
 سقال (مخائيل) 935
 سليمان (الشهاد ابن النوروي ابراهيم) 1367
 سيمان (يوسف بطرس) 1131
 سيمان (انطون) 1095
 سيمان (النوروي يوسف ابن القس) 1127, 1134
 سيمان (قس حنا ابن المقدس) 1190
 سمعاني (الياس بطرس) 1078
 سمعاني (رزق الله حنا) 1251
 شاهيات (الشهاد باسليوس) 1439
 شاهيات (القس متري) 1047
 شاهين (النوروي ببلل) 813
 شابي (القس ابراهيم) 1423
 الشدياق (طونيوس) 1169¹⁴⁰
 شرباتي (يوسف) 1099
 شرابيه (طانيوس بن جبور) 1311¹⁴⁰
 شكرافة 1145
 شما (يوسف خليل) 851
 شهوان (النوروي بطرس) 805
 شهوان (النوروي بطرس) 1314
 شورري (يوسف) 1005
 شيئاً (القس عبد الله) 1047
 ساجاني (يوسف مخائيل) 1196
 ساجاني (نعموم) 1359
 ساجاني (يعقوب بن زعرريا) 1359
 ساجاني (يوسف) 809
 ساجاني (القس عبد الله بن حنانيا قدید بن يعقوب) 894
 سادر (يوسف بن حنا) 847
 مارة (الشهاد قرقاوس حنا) 1316
 سباغ (النوروي بولس) 834, 1311
 سباغ (يوسف بن الياس) 926
 سباغ (الياس يوسف خليل) 938, 1079
 سباغ (الأنسايسوس) 1027

- | | | | |
|----------------------------------|--------------------|-----------------------------------|-----------|
| الكمشين (الأباء) | 1387 | هزيره (القس بطرس) | 923 |
| كر جيه (نقولا بن ابراهيم) | 1482 | صلطان (موسى ولد يوسف) | 915 |
| الكرماني (المخوري يوسف) | 1298 | صمار (سلبيان يوسف) | 1270 |
| كبار (مخائيل) | 1465 | عفاذ (الياس نعمة الله) | 1395 |
| كفرقو (الاخ افرام) | 1453 | علي (عمر يوسف ابن ابو) | 940 |
| كتمان (الاخ الياس البسموي) | 1256 | مانوريل (اثناس) | 872 |
| كنسة مار جاور جبروس | 880, 910 | عون (المخوري بطرس) | 1459 |
| كنسة السيدة في ابلح | 913 | | |
| كنسة القديس نقولاوس في صيدا | 918 | | |
| كنسة مار مارون جزير | 1496 | غال (أنطون الياس) | 1262 |
| كون (يعقوب ولد جبروس) | 870 | الذلي (مادلينا ابنة الياس) | 1262 |
| كيرلس (القس) | 804 | غريغوريوس (البطريك) | 1366 |
| لاجيه (أوغسط) | 1408 | غزال (يوسف ولد جبرائيل) | 1073 |
| لادقاني (انطون بن الياس) | 1108 | غزال (فتح الله ميخائيل) | 1076 |
| لورنس (القس جبرائيل يوسف) | 1032 | | |
| مادين (مخائيل) | 1306 | | |
| مارون (الاب مارون من ايطلو) | 828 | فاضل (المخوري فضل الله) | 989 |
| ملحون (جبروس موسى) ¹⁶ | 1311 ¹⁶ | القاصوري (المخوري يوسف) | 867 |
| مدرى (القس يوسفنا زغريا) | 879 | القاصوري (فارس بن يوسف) | 1429 |
| الدور (المخوري يوسف) | 827 | فراج (ابراهيم) | 905 |
| مراش (فتح الله فرنسيس) | 1210 | فرح (جبروس ولد المخوري سمعان) | 869 |
| مرعي (يوسف ابو نصر الله ابو) | 1451 | فرح (المخوري) | 1082 |
| الريض (المخوري يوسف) | 1452 | فيانوس (الراهب فيانوس من ايطلو) | 828 |
| مطر (يوسف بن بشارة) | 875 | | |
| مطر (مارون) | 1422 | | |
| مكار بوس (الزعيم) | 801 | قاري (ماري مرجم بنت نعمة) | 1063 |
| مكتبة الآباء اليسوعيين | 975 | قصي (عبدالله) | 1041 |
| المكتبة الشرفة | 1320 | قرداشى (اتانايسوس) | 844 |
| مكتبي (موسى هنا) | 1311 | قرداشى (جبرائيل بن انطون) | 1432 |
| مكيل (الشاس) ميدانه | 1439 | قنصرقة (المخوري ديمتري) | 991, 1012 |
| ملوك (المخوري يوسفنا) | 815 | قصار (وحيده بن جرجي) | 1019 |
| مهنا (المخوري منصور) | 1112 | قطنان (القس غاثائيوس) | 879 |
| موصل (فتح الله) | 976 | القطربيل (الشاس توما) | 1219 |
| الموصى (القس يوسف سمعان) | 981 | قدلتفت (فتح الله ولد ابراهيم) | 1066 |
| المير ونبي (رومانيوس) | 811 | فتوي (المخوري يوسف ولد حنا الياس) | 936 |
| | | قبوبي (الشاس حنانيا) | 1433 |
| | | كبايه (بولص بن مخائيل فارس) | 894, 1501 |
| | | كبايه (ميغائيل فارس) | 1501 |

هزاز (رباتوس حنا)	هزاز (الياس جرس)	هزاز (روز)	نابلسي (أنتيروس)	البابلي (أنجورى أنتيروس)	ناظال (شكاران)	نجم (أنجورى نعمة آفه)	نحاس (بيغاليل إبراهيم)	نحاس (سايا وفضل آفه)	نحارة (فتح آفه)	نحارة (المقدسي)	نحارة (يوسف)	نعمه (جبرائيل)	نعمه آفه (شاس يوسف بن أناطليوس)
1219	893, 1308	1202	869, 1343	1343	1285	813, 821, 829, 1421	915	927	1016	1234	1451	1212	1233
يارد (يوسف)	ياسين (ولد الياس ولد يوسف)	ياقين (القس يوسف)	يواكليم (أنجورى)	يوسف (أنجورى)	يوسف (القس)	يونس (أنجورى يوسف)							
864	800	1259	1495	1340, 1366	1423, 1497	1110							